

## A

<b>Aid (state aid)</b>	Помощ (държавна помощ)
<b>Abolition of restrictions</b>	Премахване на ограниченията
<b>Abuse of dominant position</b>	Злоупотреба с господстващо положение
<b>Abusive company behaviour</b> дружеството	Злоупотребяващо поведение на
<b>Accelerated depreciation</b>	Ускорена амортизация
<b>Accelerated procedure</b>	Ускорена процедура
<b>Accession</b>	Присъединяване
<b>Acquired company</b>	Придобито дружество
<b>Acquiring company</b>	Придобиващо дружество
<b>Acquisition (takeover)</b>	Придобиване
<b>Acquisition of control</b>	Придобиване на контрол
<b>Active competition</b>	Активна конкуренция
<b>Adjustment of profit</b>	Корекция на печалбата
<b>Adoption</b>	Приемане
<b>Agreement between undertakings</b>	Споразумение между предприятия
<b>Additional investigation</b>	Допълнително разследване
<b>Alignment of legislation</b>	Привеждане в съответствие на законодателство
<b>Aid scheme</b>	Схема за помощ
<b>Aid authorized</b>	допустима (разрешена) помощ
<b>Accession Council</b>	Съвет по присъединяването
<b>Ad hoc aid</b>	Еднократна помощ, помощ "ад хок", индивидуална помощ
<b>Amendment</b>	Промяна, корекция в договор / закон;
<b>Amended proposal</b>	Изменено и/или допълнено предложение
<b>Acquis communautaire</b>	<b>"Акии"</b> - съвкупното право на ЕО
<b>Annex</b>	Приложение към главния текст

<b>Annual report (on SA)</b>	Годишен доклад (за държавните помощи)
<b>Applicability</b>	Приложимост
<b>Approximation</b>	Сближаване
<b>Approximation of legislation</b>	Сближаване на законодателството
<b>Approximation of law</b>	Сближаване на правото
<b>Legislative approximation</b>	Законодателно сближаване
<b>Arbitration procedure</b>	Арбитражна процедура
<b>Arbitration procedure</b>	Арбитражна процедура
<b>Assets</b>	Активи (материални и нематериални)
<b>Assets and liabilities</b>	Активи и пасиви
<b>Association Agreements</b>	Споразумения за асоцииране
<b>Associated Directives</b>	Свързани директиви
<b>Associated Enterprises</b>	Свързани дружества
<b>Autorized representative</b>	Упълномощен представител
<b>Award of contracts</b>	Възлагане на договор/и
<b>Award procedure</b>	Процедура по възлагане – те биват открити, ограничени или чрез преговори.

## **B**

<b>Bad loan</b>	„Лош“ кредит
<b>Balai rules</b>	Всеобхватни разпоредби
<b>Balance of payments</b>	Платежен баланс
<b>Balance sheet</b>	Счетоводен баланс
<b>Balance sheet total</b>	Общ баланс
<b>Basic quality requirement</b>	Основно изискване за качество
<b>Barrier to trade</b>	Пречки пред търговията
<b>Bid for contracts (to); Tender for contracts (to)</b>	Представям оферта за участие в търг (права тържна оферта за договор)
<b>Binding on (to be)</b>	задължителен (обвързващ)

<b>Book-keeper</b>	Помощник-счетоводител
<b>Breach</b>	Нарушение (на закона)
<b>Building-block</b>	Градивен елемент
<b>Burden of proof</b>	Тежест на доказване
<b>Block exemption Regulation</b>	Регламент за групово освобождаване
<b>Breakdown (sectoral, of costs, etc.)</b>	разбивка (по отрасли, по разходи и пр)

## C

<b>Case law</b>	Прецедентно право; съдебна практика
<b>Capital value of aid</b>	Номинална стойност на помощта
<b>Capital income</b>	Приход от капитал
<b>CE conformity marking (CE marking)</b>	Обозначение за съответствие "CE" Обозначение "CE"
<b>Cease-and-desist order</b>	Заповед за преустановяване/въздържане
<b>Censure</b>	Порицание
<b>Chargeability of tax</b>	Изискуемост на данъчно задължение
<b>Chargeable event</b>	Настъпване на изискуемост
<b>Civil liability</b>	Гражданска отговорност
<b>Civil law</b>	Гражданско право
<b>Civil offence</b>	Правонарушение
<b>Claim</b>	Иск, (съдебна) претенция, вземане
<b>Co-decision procedure</b>	Процедура на съвместно решаване
<b>Code of conduct</b>	Кодекс на поведение
<b>Collective investment fund</b>	Колективен инвестиционен фонд
<b>Commercial law</b>	Търговско право
<b>Commission Communication</b>	Доклад на Комисията
<b>Committee for Conformity Assessment (CASCO)</b>	Комитет за оценка на съответствието
<b>Common position</b>	Обща позиция
<b>Community</b>	Общност = синоним на ЕО

<b>Community legislation; Community law</b>	Законодателство на Общността; право на Общността
<b>Community rules</b>	Правила на Общността
<b>Community's Excise Committee</b>	Комисия на Общността по акцизите
<b>Compatible aid</b>	Съвместима помощ
<b>Company law</b>	Дружествено право
<b>Company taxation</b>	Данъчно облагане на търговските дружества
<b>Compartmentalization of markets</b>	Разпокъсване на пазара
<b>Competition policy</b>	Политика в областта на конкуренцията
<b>Competition rules</b>	Правила за конкуренция
<b>Competitiveness</b>	Конкурентоспособност
<b>Competitor</b>	Конкурент
<b>Complementary regulation</b>	Допълваща уредба
<b>Conclusions of the EU Council</b>	Закljučения на Европейския съвет
<b>Conditions for exceptions</b>	Условия за допускане на изключения
<b>Confidentiality</b>	Поверителност, секретност
<b>Conformity assessment procedure</b>	Процедура за оценка на съответствието
<b>Conformity assessment regulation</b>	Правила за оценка на съответствието
<b>Consolidated accounts</b>	Консолидирани отчети
<b>Consumption tax</b>	Данък върху потреблението
<b>Contract law</b>	Договорно право
<b>Contracting authority</b>	Възложител
<b>Contracting entity</b>	Договарящ стопански субект
<b>Contractual obligation</b>	Договорно задължение
<b>Concerned person (party)</b>	Заинтересувано лице (страна)
<b>Converge</b>	Сближаване (конвергенция)
<b>Coordination and monitoring of Assistance</b>	Координирау и наблюдаващ помощта
<b>Core capital</b>	Първичен капитал

<b>Cost accounting</b>	Изчисляване на себестойността
<b>Cost efficiency</b>	рентабилност
<b>Cost-benefit analyses</b>	анализ "Себестойност и печалба"
<b>Code on Aid</b>	Кодекс за помощта
<b>Cross-subsidies</b>	кръстосани субсидии
<b>Countervailing measures</b>	изравнителни мерки
<b>Common market</b>	Общ пазар – алтернативно на ЕО
<b>Competition policy</b>	Политика на конкуренцията
<b>Competing undertaking</b>	Конкуrentно предприятие (на същия пазар)
<b>Current account</b>	текуща сметка
<b>Current assets</b>	оборотни активи
<b>Current value</b>	текуща стойност
<b>Customs valuation</b>	митническа оценка

## **D**

<b>Damage</b>	Вреда, щета
<b>Debt securities</b>	дългови ценни книжа
<b>Decree</b>	Наредба; указ (за приложение на закон)
<b>Defendant</b>	Ответник (по гражданско дело); Обвиняем (по наказателно дело)
<b>Deflection of trade</b>	Отклоняване на търговски потоци
<b>Deliberate release</b>	Преднамерено пускане
<b>De minimis rules</b>	Правила за минималната помощ
<b>Dept write-off to the budget</b>	отписване на задължения към бюджета (опрощаване на дългове)
<b>Deregulation</b>	Дерегулиране-премахване на ограниченията
<b>Deterrent</b>	възпиращ
<b>Direct applicability</b>	пряка приложимост
<b>Direct taxation</b>	Пряко данъчно облагане

<b>Directives</b>	Решения на ЕО, които са задължителни общи инструкции какво да се постигне
<b>Disciplinary sanction</b>	Дисциплинираща санкция
<b>Disclosed reserve</b>	Обявен (открит) резерв
<b>Dispositive part</b>	Диспозитивна (обясняваща) част
<b>Discount rate</b>	сконтов процент
<b>Distribution of profits</b>	Разпределение на печалбите
<b>Division of a company</b>	разделяне на дружество
<b>Dominant position</b>	господстващо положение (на пазара)
<b>Double Taxation Agreement</b>	Споразумение за избягване на двойното данъчно облагане
<b>Duration of the aid scheme</b>	продължителност на схемата за помощ

## **E**

<b>EC trade mark</b>	търговска марка на ЕО
<b>EC/EFTA Convention</b>	Конвенция между ЕО и ЕАСТ
<b>Economic operator</b>	стопански субект
<b>Economic and social cohesion</b>	икономическо и социално сближаване
<b>Economic and social dimensions</b>	икономически и социални измерения
<b>Education and training</b>	образование и професионално обучение
<b>EEA Agreement</b>	Споразумение за ЕИО (Европейската икономическа общност)
<b>Enforcement</b>	Поставяне (пускане) в действие
<b>Enforcement record</b>	Доклад за практическото приложение
<b>Enlargement</b>	разширение
<b>Enter bids to...</b>	участвувам в наддаването
<b>Environment-friendly</b>	безвреден за околната среда
<b>Enterprise</b>	Предприятие
<b>Economic activity</b>	Стопанска дейност

<b>Eligible costs</b>	Приемливи разходи
<b>Employment aid</b>	Помощ за работна заетост
<b>Exclusive agreements</b>	Споразумения за изключителни права
<b>Existing aid</b>	Съществуваща държавна помощ
<b>EC Treaty (Treaty of Rome)</b>	Договора за създаване на ЕО (Римския договор от 1957 г., преди Договор за създаване на ЕИО)
<b>Europe Agreement Regime</b>	режим на договореност с Европа
<b>Equal treatment (of tenderers)</b>	равнопоставено третиране (в търга)
<b>Equalization reserve</b>	изравнителни резерви
<b>Equity capital</b>	акционерен капитал
<b>Exchange of shares</b>	обмен на акции
<b>Exposure</b>	представяне, експозиция (на кредит)

## **F**

<b>Fair competition</b>	лоялна конкуренция
<b>Free competition</b>	свободна конкуренция
<b>(on) favourable terms</b>	преференциални условия – по-добри от пазарните)
<b>fight against fraud</b>	борба срещу измамите
<b>financial assessment of securities</b>	финансова оценка на ценни книжа
<b>First generation directives</b>	Директиви от първо поколение
<b>fiscal barrier</b>	фискална (данъчна) бариера
<b>fiscal control</b>	фискален (данъчен) контрол
<b>fiscal marking</b>	данъчно обозначение
<b>fiscal policy</b>	фискална политика
<b>fixed assets</b>	дълготрайни активи
<b>fixed-income security</b>	ценна книга с фиксиран доход
<b>Fisheries</b>	рибни продукти; рибно стопанство
<b>Fixing of a ceiling</b>	поставяне на ограничителен таван (за интензитета на помощта – еквивалента ѝ)

<b>flat-rate amount (per)</b>	ниско-процентна обща сума (за)
<b>Foreign exchange risk</b>	валутен риск
<b>Framework directive</b>	рамкова Директива – установяваща общи принципи на регулиране в даден отрасъл
<b>Free interplay of market forces</b>	свободно действие на пазарните сили
<b>free price formation</b>	свободно ценообразуване
<b>free trade area</b>	зона на свободна търговия
<b>freedom of establishment</b>	свобода на установяване
<b>full harmonization</b>	пълна хармонизация

## G

<b>General system Directives</b>	Директиви за общата система
<b>General valuation principle</b>	принцип на общата оценка
<b>Global approach</b>	глобален подход
<b>“Grandfather rights”</b>	Заварени права
<b>Grace period (of a loan)</b>	Гратисен период (на заем)
<b>Grantee of state aid</b>	получател на държавна помощ
<b>grantor of state aid</b>	предоставящ държавна помощ
<b>Green Paper</b>	“Зелена книга” – политически документ на ЕК, издаден с цел публично обсъждане
<b>Guarantee fund</b>	гаранционен фонд
<b>Guidelines (on)</b>	Насоки (на ЕС) - препоръчителни

## H

<b>Harmonization</b>	хармонизиране, принципно сближаване
<b>Hedge</b>	“хеджиране” – балансиране пазарния риск
<b>Heritage conservation</b>	Опазване на (културното и историческо) “наследство” на човечеството
<b>Hidden reserve</b>	скрит (неотразен в баланса) резерв



<b>Horizontal aid</b>	“Хоризонтална” държавна помощ
<b>horizontal directive</b>	хоризонтална директива
<b>horizontal rules</b>	хоризонтални правила – те уреждат общи за всички категории въпроси
<b>horizontal approach</b>	хоризонтален подход

## **I**

<b>Imminent danger</b>	непосредствена опасност
<b>Implementation</b>	прилагане (в практиката)
<b>Indirect taxation</b>	косвено (непряко) данъчно облагане
<b>Individual aid</b>	Индивидуална държавна помощ
<b>Industrial design</b>	промишлен образец
<b>Industrial property</b>	нематериални активи на предприятие
<b>Infringement</b>	нарушение, правонарушение
<b>Infringement of Community law</b>	нарушение на правото на Общността
<b>Infringement proceedings</b>	производство по правонарушение
<b>In-service training</b>	обучение на работното място
<b>Inside information</b>	вътрешна информация (непублична)
<b>Insider dealing</b>	търгуване въз основа на вътрешна информация
<b>Insolvency</b>	неплатежоспособност
<b>Intangible property</b>	нематериална собственост
<b>Integration to the internal market</b>	приобщаване към вътрешния пазар
<b>Interest (low interest loan)</b>	Лихва (нисколихвен кредит, заем с ниска лихва)
<b>Interest income</b>	доход от лихва
<b>Interest rate</b>	лихвен процент
<b>Interest rebate</b>	Отбивки от лихва (вид държавна помощ)
<b>Interpretative Communication</b>	тълкувателно писмо (от Комисията)
<b>Intervention arrangement</b>	механизъм за интервенция (намеса)
<b>Intra-Community trade</b>	търговия в рамките на Общността

**Inventory (of State Aids)**

Регистър (на държавните помощи)

**Invoice**

фактура

## **J**

**Judgement**

съдебно решение

**Judicial or quasi-judicial body**

съдебен орган или особена юрисдикция

**Justified aid**

Правомерна помощ (потвърдена от КЗК)

**Job creation**

Създаване на нови работни места

## **K**

**Kick-off seminar**

встъпителен семинар

**Key measure**

ключова мярка

**Key officers**

ключови служители (на важни места)  
- на ниво за вземане на решения

## **L**

**Large exposure**

голям кредит

**Lead time**

срок за въвеждане в производство

**Legal aid**

правна помощ

**Legal instrument**

правен инструмент

**Legal liability**

юридическа отговорност

**Less-favoured region**

по-слабо развит район (който има право на специфично подпомагане)

**Liberalization**

Либерализиране (отстраняване на пречки и ограничения)

**Liabilities**

Пасиви

## **M**

**Major accident**

голяма авария

**Mandatory requirement**

задължително изискване

**Mark of conformity**

марка (знак) за съответствие

**Market access**

достъп до пазара

**Market sharing**

разпределяне на пазара

<b>Market support arrangement</b>	механизъм за пазарна подкрепа
<b>Market surveillance</b>	наблюдение на пазара
<b>Market value</b>	пазарна стойност
<b>Marketing authorization</b>	разрешение за търговия
<b>Material damage</b>	имуществена вреда
<b>Maximum residue limit</b>	пределно допустим остатък
<b>Measure having an equivalent effect to a quantitative restriction</b>	мярка с ефект, равностоен на количествено ограничение
<b>MS of incorporation</b>	държава-членка по учредяване
<b>Merger</b>	сливане
<b>Merger control</b>	контрол над сливането
<b>Minimum compensatory amount</b>	минимална сума за обезщетение
<b>Minority shareholding</b>	миноритарно акционерно участие
<b>Misrepresentation</b>	невярно представяне
<b>Monetary aggregate</b>	парична маса
<b>Money laundering</b>	пране на (мръсни) пари
<b>Money market security</b>	ценна книга в оборот на паричния пазар
<b>Monitoring system</b>	система за наблюдение и контрол
<b>Multi-risk approach</b>	много-рисков подход
<b>Multi-annual review programme</b>	програма за ежегоден преглед
<b>Multilateral agreement</b>	многостранно споразумение
<b>Mutual assistance</b>	взаимно подпомагане, взаимопомощ
<b>Mutual recognition</b>	Взаимно признаване (приемане)

## **N**

<b>National</b>	гражданин (на страната)
<b>National framework programme</b>	национална рамкова програма
<b>National judicial system</b>	национална съдебна система

<b>National legislation</b>	национално законодателство
<b>National law</b>	национално право
<b>National rules</b>	национални правила
<b>National tax authority</b>	национални данъчни власти
<b>National treatment</b>	национален режим
<b>Natural monopoly</b>	естествен монопол
<b>Natural person</b>	физическо лице
<b>Natural resource</b>	природен ресурс
<b>Net turnover</b>	чист оборот
<b>Network access</b>	достъп до мрежа
<b>New Approach directive</b>	директива от Новия подход
<b>No-fault liability of manufacturers</b>	безвиновна отговорност на производител
<b>Non-harmonized sector</b>	нехармонизиран отрасъл
<b>Non-material damage</b>	неимуществени вреди
<b>Non-reusable</b>	неподлежащ на повторна употреба
<b>Non-taxable legal entity</b>	правен субект, който не подлежи на данъчно облагане
<b>Notes on the accounts</b>	бележки към отчетите
<b>Note of dissent</b>	Отбелязване на особено мнение
<b>Notification</b>	нотификация, уведомяване
<b>Notification of major holdings</b>	уведомяване за големи дялови участия
<b>Notified body</b>	нотифициран (уведомен) орган
<b>Notion for state aid</b>	Представата за държавна помощ
<b>Null and void</b>	нищожен (не е в сила)
<b>Nullity</b>	нищожност, недействителност
<b>NUTS (Nomenclature des Unites Statistiques)</b>	Класификация на териториалните единици за статистически цели
<b>Negative clearance</b>	Незаstrашаващо пазара споразумение

## O

<b>Obsolate provision</b>	Разпоредба, която не се прилага
<b>Obstacle to free movement</b>	пречка пред свободното движение
<b>Occupational social security scheme</b>	схема за социално осигуряване от предприятието
<b>Off-balance sheet</b>	задбалансови позиции
<b>Official Journal (O J)</b>	Официален вестник на Европейските общности
<b>Official register</b>	официален регистър
<b>Old style directive</b>	директива на "стария подход"
<b>One-off measure</b>	еднократна мярка
<b>open and fair competition</b>	открита и лоялна конкуренция
<b>operating expenses</b>	текущи (оперативни) разходи за дейността
<b>Outermost regions</b>	отдалечени райони

## P

<b>Penalty payment</b>	глоба
<b>Permissible level</b>	разрешено ниво
<b>Physical injury</b>	физическо увреждане
<b>Prior informed consent</b>	предварително информирано съгласие
<b>Placing on the market</b>	пускане на пазара
<b>Plaintiff</b>	ищец
<b>Polluter-pay principle</b>	принцип "Замърсителят плаща"
<b>Pre-emptive check</b>	превантивна проверка
<b>Pre-emptive rights</b>	права на преференциално изкупуване
<b>Preferential treatment</b>	преференциален режим
<b>Prescribed information</b>	предписана информация
<b>Preservation of public confidence</b>	запазване на общественото доверие
<b>Presumption of conformity</b>	презумпция за съответствие
<b>Prevent fraud (to)</b>	да предотврати измама

<b>Price control and reimbursement of...</b>	ценови контрол и възстановяване на...
<b>Price transparency</b>	прозрачност на цените
<b>Primary legislation</b>	първично законодателство
<b>Principal risk</b>	главен риск
<b>Principle of equal treatment</b>	принцип на равно(поставено) третиране
<b>Principle of mutual recognition</b>	принцип на взаимно признаване
<b>Principle of non-discrimination</b>	принцип на недискриминиране
<b>Principle of proportionality</b>	принцип на пропорционалност
<b>Principle of responsible care</b>	принцип на отговорното отношение
<b>Principle of subsidiarity</b>	принцип на субсидиарността
<b>Principle of universality of prudential supervision</b>	принцип за универсалността на надзора върху финансовите институции
<b>Procurement procedure</b>	процедура на възлагане на държавни поръчки
<b>Product liability</b>	отговорност за продукта
<b>Production cost</b>	производствен разход
<b>Profit-and-loss account</b>	отчет за приходите и разходите
<b>Property law</b>	вещно право
<b>Protocol on mutual assistance</b>	протокол за взаимопомощ
<b>Provenance</b>	произход
<b>Provision</b>	разпоредба
<b>Prudential norm</b>	норми, стандарти за надеждност на финансовите институции
<b>Prudential requirement</b>	изискване, свързано с надзора над финансовите институции
<b>Prudential supervision</b>	надзор над финансовите институции
<b>Public contract</b>	договор за възлагане на държавни поръчки
<b>Public contracting authority</b>	публично-правна институция (възложител на поръчка)
<b>Public limited company (LPC)</b>	акционерно дружество
<b>Public procurement</b>	публични (държавни и общински) поръчки
<b>Public sector</b>	публичен (държавен) сектор

<b>Public service</b>	обществена услуга
<b>Public service contract</b>	договор за извършване на публични услуги (държавни и обществени)
<b>Public service obligation</b>	задължение, свързано с извършване на обществена услуга
<b>Public supply contract</b>	договор за извършване на публични доставки
<b>Public undertaking</b>	публично (обществено) предприятие
<b>Putting into service</b>	пускане в употреба
<b>Product directive (Product-based directive)</b>	директива " по изделия" (на основа на изделието)
<b>Prohibition (of state aids)</b>	Забрана (на държавна помощ)
<b>Property sanction</b>	имуществено санкциониране
<b>Q</b>	
<b>Quality assurance</b>	осигуряване на качеството
<b>Quality control</b>	качествен контрол
<b>Quality standard</b>	стандарт за качество
<b>Quantative restriction</b>	количествено ограничение
<b>Quitclaim</b>	формален отказ от права (със законова сила)
<b>R</b>	
<b>Reception (of)</b>	приемане на
<b>Recognition (of)</b>	признаване на
<b>Recommendation</b>	препоръка – възгледи и предпочитания, изразени от институции на ЕО
<b>Recovery of claims</b>	удовлетворяване на претенции
<b>Redress mechanism</b>	компенсационен механизъм
<b>Regional cohesion</b>	регионално сближаване
<b>Register for undertakings</b>	регистър на предприятията
<b>Registration procedure</b>	регистрационна процедура
<b>Regulated market</b>	регулиран пазар

<b>Regional aid</b>	регионална помощ
<b>Regional policy</b>	Регионална политика
<b>Regulation</b> в ЕО)	Регламент (най-строгата законодателна форма
<b>Regulatory or authorization system</b>	регулативна или разрешителна система
<b>Remedy</b>	средство за правна защита
<b>Removal of barriers to trade</b>	премахване на пречките за търговията
<b>Remuneration</b>	възнаграждение
<b>Renewable resource</b>	възобновим ресурс
<b>Repayable fund</b>	компенсационен фонд (средства, които подлежат на връщане)
<b>Rescue and restructuring aid</b>	помощ за оздравяване и реструктуриране
<b>Reprimand</b>	порицание
<b>Research and Development</b>	научно-изследователска и развойна дейност
<b>Restriction</b>	ограничение
<b>Repeated offence</b>	Повторно нарушение
<b>Restrictive activity of undertakings</b>	ограничителна практика на предприятия
<b>Restrictive agreement</b>	ограничително споразумение
<b>Revaluation reserve</b>	резерви за преоценка
<b>Reversed charge</b>	прехвърлен данък
<b>Review procedure</b>	процедура на правна защита
<b>Revision of the Treaty</b>	перезаглеждане, ревизия на Договора
<b>Right of deduction</b>	право на приспадане на данъка
<b>Right to judicial review</b>	право да се предизвика съдебен контрол
<b>Right of reply</b>	право на отговор
<b>Risk-adjusted value of assets</b>	рисково претеглена стойност на активите
<b>Risk analysis</b>	анализ на риска
<b>Ruling</b>	Заключение (съдебно)



## S

<b>Sanction</b>	санкция
<b>Secondary legislation</b>	вторично законодателство
<b>Secondary Community legislation</b>	вторично законодателство на Общността
<b>Secondary Community law</b>	производно (вторично) право на Общността
<b>Sector</b>	отрасъл
<b>Sectoral Approach directive</b>	директива на "отрасловия подход"
<b>Sectoral directive</b>	отраслова директива
<b>Sectoral approach (old approach)</b>	отраслов подход (стар подход)
<b>Securities (transferable securities)</b>	ценни книжа (прехвърляеми ценни книжа)
<b>Security of supply</b>	сигурност на снабдяването (непрекъснатост)
<b>Security of provision of services</b>	сигурност на предоставянето на услуги
<b>Separate directive</b>	отделна (специална) директива
<b>Service provider</b>	лице, предоставящо услуги
<b>Settlement risk</b>	риск от неполучаване на плащане
<b>Shared responsibility</b>	поделена отговорност
<b>Shareholder</b>	акционер
<b>Simplified procedure</b>	опростена процедура
<b>Single administrative document (SAD)</b>	Единен административен документ
<b>Single-buyer concept</b>	принцип на "единствения купувач"
<b>Single European Act (SEA)</b>	Единен Европейски Акт (ЕАА)
<b>Single market</b>	единен пазар
<b>Single member private limited company</b>	еднолично дружество с ограничена отговорност
<b>Single-risk approach</b>	подход на единния риск
<b>Single-risk concept</b>	понятие за единния риск
<b>Social dimension</b>	социално измерение
<b>Social security contribution</b>	вноска за общественото осигуряване

<b>Social security provisions</b>	разпоредби във връзка с общественото осигуряване
<b>Solvency ration</b>	коефициент на платежоспособност
<b>Sovereign loan guarantee</b>	държавна гаранция по заем
<b>Special rights</b>	специални права
<b>Spurious name</b>	фалшиво, прикриващо, неистинско име
<b>Stage I measure</b>	мярка от първия етап
<b>Stage II measure</b>	мярка от втория етап
<b>Standard of living</b>	жизнен стандарт
<b>Start-up capital</b>	начален капитал
<b>State aid</b>	държавна помощ
<b>State aid acquis</b>	<b>Акии</b> (право на Общността в областта на държавните помощи)
<b>State resources</b>	държавни ресурси
<b>Soft loan</b>	кредит при облекчени условия
<b>Sectoral aid</b>	„Отраслова“ държавна помощ
<b>Social arrears</b>	просрочия към социалното осигуряване
<b>Schemes of state aids</b>	Схеми на държавна помощ
<b>Substantial decision</b>	Мотивирано решение
<b>Sectorial integration</b>	Отраслово интегриране
<b>Sensitive sectors</b>	„чувствителни отрасли“ (със своя специфика)
<b>Subsidiary</b>	Субсидиарност
<b>Sustainability</b>	Устойчивост
<b>Scope of the scheme</b>	обхват на схемата
<b>Services of public interest</b>	Услуги в обществен интерес
<b>Statistical nomenclature</b>	статистическа номенклатура
<b>Stock exchange</b>	фондова борса
<b>Structural adjustment</b>	структурно преустройство
<b>Submission of application</b>	подаване на молби
<b>Subordinated loan</b>	класифициран заем

<b>Subscribed capital</b>	капитал, записан срещу парични вноски
<b>Subscription</b>	подписка, записване на акции
<b>Substantive and procedural element</b>	материално правен и процесуален елемент
<b>Summary notification information format</b>	Обобщен информационен формуляр
<b>Supersede (to)</b>	заменям, замествам
<b>Supervision of institutions</b>	надзор на институции
<b>Supplementary capital</b>	допълнителен капитал
<b>Supply of goods</b>	доставка на стоки
<b>Supply of services</b>	предоставяне на услуги
<b>Supply, work and service contracts</b>	договори за доставка, за извършване на работи и за услуги
<b>Surveillance area</b>	зона под наблюдение
<b>Suspension arrangement</b>	разпоредба с отлагателно действие
<b>Suspensive procedure</b>	процедура за временно прекратяване

## T

<b>Tangible property</b>	материални активи, собственост върху вещи
<b>Tax</b>	данък
<b>Tax allowances</b>	данъчно облекчение
<b>Tax arrears</b>	просрочени данъчни задължения
<b>Tax base</b>	данъчна облагаема основа
<b>Tax burden</b>	данъчна тежест
<b>Tax concession</b>	данъчно облекчение (преференциално)
<b>Tax due</b>	дължим данък
<b>Tax deferral</b>	отсрочване на данъци
<b>Tax efficiency</b>	данъчна ефективност
<b>Tax evasion</b>	неплащане на данъци; отклонение от плащането на данъци
<b>Tax exemption</b>	освобождаване от данъци

<b>Tax-free ring</b>	режим на временно освобождаване от акциз
<b>Tax harmonization</b>	хармонизация на данъчната уредба
<b>Tax liability</b>	данъчно задължение
<b>Tax relief</b>	данъчни облекчения
<b>Taxable amount</b>	облагаема стойност
<b>Taxable event</b>	основание за данъчно облагане
<b>Taxable person</b>	данъчно задължено лице
<b>Taxable transaction</b>	облагаема сделка
<b>Temporary tax incentive</b>	временно данъчно облекчение
<b>Tender notice</b>	обява за търг
<b>Terms (in gross terms)</b>	изражение (в брутно изражение)
<b>Third country; non-Community country</b>	трета страна; страна извън Общността
<b>Third party</b>	трето лице, трета страна
<b>Third party access</b>	достъп на трето лице
<b>Third party rights</b>	права на трети лица
<b>Timeshare</b>	повременно ползване
<b>Title of the Treaty</b>	дял от Договора
<b>Theoretical input</b>	теоретична информация
<b>Tolls and charges</b>	такси и данъци
<b>Tort</b>	непозволено увреждане (деликт)
<b>Total amount (up to)</b>	обща сума (достигаща до)
<b>Trade in goods</b>	търговия със стоки
<b>Trade in services</b>	търговия с (предоставяне на) услуги
<b>Training aid</b>	помощ за обучение
<b>Transaction cost</b>	разходи по сделката
<b>Transfer of seat</b>	прехвърляне на седалище
<b>Transfer of assets</b>	прехвърляне на активи
<b>Transfer of undertakings</b>	прехвърляне на предприятия
<b>Transitional directive</b>	преходна директива

<b>Transitional period</b>	преходен период
<b>Transitional arrangement</b>	временно споразумение
<b>Transparency</b>	прозрачност
<b>Transposition</b>	въвеждане (на законодателни норми)
<b>True and fair view</b>	вярно и безпристрастно мнение
<b>Turnover tax/data</b>	данък върху оборота/данни за оборота

## U

<b>Ultra vires</b>	извън компетентността
<b>Undertaking</b>	предприятие
<b>Under article...</b>	според, в съответствие с .....
<b>Unequal treatment</b>	неравно(поставено) третиране
<b>Unfair competition</b>	нелоялна конкуренция
<b>Universal service obligation</b>	задължение за всеобщо обслужване (за услуга)
<b>Unmatured forward transaction</b>	срочна сделка с ненастъпил падеж
<b>Unlawful aid</b>	незаконосъобразна държавна помощ

## V

<b>Vade mecum</b>	справочник
<b>Variable-yield security</b>	ценна книга с променлив доход
<b>Vertical directive</b>	„вертикална“ директива
<b>Vocational training</b>	професионално обучение

## W

<b>White paper</b>	„Бяла книга“ – изразяване на позиция
<b>Winding-up procedure</b>	процедура по прекратяване и ликвидация
<b>Withdrawal from the market</b>	изваждане от търговския оборот
<b>Withholding tax</b>	данък, удържан при източника
<b>Write-off</b>	отписване (на данъци, задължения)